

«Sakala¹», № 22, 8 июня 1883 года, стр. 6

II.

В первую очередь весной сеют яровой ячмень и овёс, сажают картофель, иногда, когда тёплая весна, это случается ранее 25 марта. Лён сеют примерно 9 мая. Виды зерновых знакомые и подразделяются на озимую и два вида яровой пшеницы, рожь, яровой и озимый ячмень, овёс, кукуруза, несколько видов проса. Конопля, масличный и текстильный лён, несколько видов фасоли, из которых сорт рябой фасоли самого лучшего вкуса. Даже и эстонская фасоль тут есть, и говорят что возле снежных гор татары её много употребляют. Мы её не любим и она не хочет тут хорошо расти. Несколько видов гороха. Только здесь у него интересный недуг, которого в Эстонии не припомню. Это осенью, когда его обмолотили и затарили в мешки для зимовки, находим на зерновках чёрные пятнышки. Если разломить зерно увидишь внутри муху. Она там, внутри, родилась и растёт до следующей весны, когда эта квартира ей стнет тесной, просверлит в зерне отверстие и улетит из тюрьмы на свободу. Так не годится он в другое время к употреблению, кроме как когда он только растёт. Частично и там их иногда можно найти.

Кроме того, несколько видов картофеля и капусты, арбузы и дыни, огурцы и многие другие корнеплоды. Даже и табака немало возделывают. Сена вырастает много, оно скашивается косой длиной 20 вершков и даже длинше, но это сено не очень хорошего качества. Болотных почв тут нет вовсе. Реки здесь встречаются не часто. Чаше встречаются родники, но вода часто жёсткая и солёная. В целинной земле камней нет, которые затрудяли бы обработку почвы. По крайней мере, к дню Ивана Купалы, сено здесь должно быть заскирдовано. Теперь начинается время хлебоуборки, и это самая напряжённая работа, так что трудно понять, что делать в первую очередь. В большей мере в это время здесь очень жаркая погода. Сухие ветра помогают и иногда все виды зерновых успевают одновременно.

Теперь у зернопроизводителя дорого стоит хорошая идея, всё хочется хоть за один день собрать. Нанял бы рабочих, но их негде найти. В такое время за рабочий день платят от 1 до 3 рублей, на даже за такую оплату часто нигде не найти рабочих. Эта беда заставила и эстонцев приобретать зерноуборочные машины, которые здесь имеются в некоторых обществах, чтобы с их помощью можно было бы быстро всем вместе осуществить уборку. Так же и для сеноуборки приобретены многие машины.

Теперь могут сказать братья с Родины: какая у вас беда, вы успеете собрать своё зерно? Вам я отвечу: дорогие друзья! Мы бы успели, но в каждый день можно ожидать ветров и бояться, (зерно находится на очень сухой соломинке и само такое сухое, что взрывается под зубом, когда его

¹ Перевод: Эдуард Вахопский
Вахопский Р.Э. <http://sugupuu.narod.ru>,
Email: vaht@yandex.ru



раскусываешь), настанет это - Боже упаси! Ветер делает здесь то, что у вас в Эстонии град, с той разницей, что поражённые ветром соломинки остаются стоять, но из-за сильного ветра они пустые, а глаза хозяина полны слёз. Как в прошлое лето. Каждый к этому готовился, что в следующую неделю уже начнётся уборка, но уже в конце недели начался ветер и всё лучшее уничтожил, и сделал только нашему селу убытков на тысячи рублей.

О начале ветров иногда можно предугадывать по земным и небесным признакам. Перед закатом солнца, в небе видно издали, как будто дымка и пыль и земля, когда смотришь в сторону солнца, как будто она особенным пыльным блеском, сияет и светится.

Когда уборка уже окончена, тогда начнётся обмолот и вспашка стерни под озимые. Если погода достаточно сухая, то у крестьянина большие заботы уже позади.

Нет, сегодняшнее наше место жительства находится недалеко от снежных гор, где растут большие леса, и близко к берегам реки, частично хорошие леса лиственных пород, и это может быть из за больших гор, здесь весна и осень часто бывают очень дождливыми, чего не наблюдается в Самаре и в Крыму. Поэтому, в некоторые годы случается, что не получаем для осеннего сева семян и зерна на зиму, так как обмолот зерна здесь должен проводиться под открытым небом. Поэтому в последние пару лет большинство зерновых обмолачивались с помощью паровых молотилок. Если машинами не обмолачивают, тогда на этой земле используют настоящий старый способ: в мокрую погоду хлеба расстилаются на хорошо утрамбованную круглую площадку, и тогда их трамбуют животными, которые тянут деревянные или каменные катки по кругу, пока зерно не будет вымолочено.

Немцы топчут отвязанными животными как в Эстонии. У русских, у нас и у татар, в центре круглой площадки закопан столб, на котом надето колесо от брички и привязывают к одной верёвке столько волов, сколько поместится на площадку обмолота и, потом веховой наездник плетью погоняет их и айда вперёд пока не будет готов обмолот.

Очистка зерна у нас в основном проводится машинми. Обмолоченное и очищенное зерно может здесь на току храниться, без того, что кто-то его украдёт. Также обстоит дело с другими рабочими инструментами. Вы, братья с Родины не думайте в связи с этим, что мы от воров не страдаем. Да, эти домашние кражи не очень распространены, ещё меньше взламывание амбаров, от чего у вас большие заботы есть, но зато от кражи животных, в первую очередь волов, на нашей земле приходится много страдать. У нас, как сказано выше, почти все ночи будних дней рабочий скот находится в поле, но за ними нужен хороший пригляд, чтобы их не украли, но тем не менее, у многих это и дома и в поле случалось. Потому что рабочий человек от работы устал и засыпает, когда вор подходящий момент выбирает. У меня самого за эти дюжину лет украдено 6 добрых животных, что по здешним ценам составляет по меньшей мере 370 рублей. Это же, часто терпят в среднем все животноводы,



исключая воров и их сообщников. Потому что эта земля со своими горами и ущельями создана так, вроде как для счастья воров. Здесь им не мешают ни болота и не леса, ограждения и плотные гнилые речки, везде они смогут свободно пройти своей тёмной тропой. К сожалению, власти против этого ещё не успели найти хорошего способа защиты.

Иногда видели здесь, что у продавца животного покупатель требовал паспорт на животне и получал его. Это может немножко помогло бы, но этот закон уже не действует. Чаще всего виновниками краж считают татаров.

Хочу также о здешней погоде поговорить. Зима в среднем здесь короче и мягче, чем в Эстонии. Почти до рождества, а иногда и всю зиму могут животные быть на пастбище. Бричкам нет много времени для отдыха. 25 марта здесь часто больше похоже на весну, чем в Эстонии 23 апреля. Но иногда зима бывает холодная и многоснежная, как было в 1879 году. Также и весна иногда очень тёплая. Летом, в первую очередь сразу после весны, иногда бывают затяжные дожди, вроде и не будет им конца, но когда закончится, тогда можно ожидать долгую засуху.

Град здесь тоже иногда бывает страшным, как в 1876 году два раза был. Первый раз был перед днём солнцестояния, в одно воскресенье, после обеда. Сначала был виден один красноватый столб-туча на северной стороне небосвода. Потом пришла туча ближе и начался редкий, но очень крупный град без дождя. Потом стал вместе с дождём, и начался страшный шторм, бросал во дворах пустые бочки для воды в круговерти, так что страшно было это видеть. Где у окон не было ставней, стёкла были все разбиты, там ветер залетал внутрь и гонялся где мог, с подветренной стороны выдавил окна вместе с рамами, так в один дом загнал градин толщиной в три ноги. Вода бушевала в центре села и уносила с собой столы, брусья, сохи, телеги и всё что достала, вниз в сторону реки. Пропали также многие свиньи, телята и много птицы. Потери могли быть много большими, если бы мужчины все не были дома. Второй раз, такой же удар был осенью этого же года, но от села немножко в стороне, больше на полях, где почти все стога сена раскидала, некоторые перенесла в другие места, что прежнего места уже не узнать было.

Тепла здесь в среднем больше чем в Эстонии, но когда немного дует ветер, то оно не причиняет большого вреда. Самое жаркое время у нас – это июнь и июль, иногда начало августа.

В указанный период, иногда в дневное время овцы находятся в базу, как было в 1881 году в течение недели, когда не было и малейшего ветерка, недостаток воздуха приводил к удушью. Вода, которую брали в поле на место работы, полностью нагревалась, хотя, по возможности держали в тени. Железные инструменты были от солнца такие горячие, что невозможно руками дотрагиваться.

В августе начинает видется скорбная, осенняя картина, когда трава высыхает, но в некоторых местах остаётся ещё зелёной. На Юрьв день здесь самое красивое время, такое как в Эстонии, перед днём Ивана Купалы, когда природа в самом нарядном виде находится.



В это время, травяные поляны такие красивые и любимые своими разного рода убористыми розами и цветочными запахами, вроде они самыми искусственными людьми сотканы, по которым не осмеливаешься ходить.

Здесь дуют два ветра. Ветер с утренней стороны, когда Эльбрус и другие горы чистые, то есть когда на них нет облаков, приносят сухость, а зимой холод, а ветер с вечерней стороны – приносит осадки. Очень редко ветер дует и с юга или с севера, который очень короткое время продолжается.

В первую половину зимы наблюдается очень изменчивая погода. В один и тот же день погода может быть разная. Иной раз так тепло, что пастухи с радостью выгоняют скот на пастбища, но неожиданно начинается дождь и такой густой снег, что очень трудно гнать животных домой, кроме как при помощи верховых всадников, которым звоном церковных колоколов дают понять, в какой стороне находится село. Такой шторм обычно начинается ветром с вечерней стороны. Тогда снег очень густой, как будто расстояние между небом и землёй заполнено мучной метелью.

